

第5屆深水埗區議會  
社區事務委員會第17次會議記錄

日期：2018年9月20日(星期四)

時間：上午9時30分

地點：深水埗區議會會議室

出席者

主席

李詠民議員

委員

陳國偉議員 (上午9時54分出席)  
陳穎欣議員 (上午9時50分出席)  
鄭泳舜議員，MH (上午9時45分出席，10時43分離席)  
張永森議員，BBS，MH，JP (上午10時10分出席)  
鄒穎恒議員 (上午10時40分離席)  
覃德誠議員 (上午10時35分出席，11時05分離席)  
何啟明議員  
江貴生議員 (上午9時50分出席)  
林家輝議員，BBS，JP  
劉佩玉議員  
李梓敬議員 (上午10時10分出席)  
梁文廣議員  
吳美議員 (上午10時正出席，11時正離席)  
伍月蘭議員  
譚國僑議員，MH，JP (上午11時05分離席)  
衛煥南議員  
甄啟榮議員

增選委員

林寶如女士

李錦權先生  
曾自鳴先生

列席者

文嘉穎女士	深水埗民政事務助理專員 1
陳子儀女士	深水埗民政事務處高級聯絡主任 1
馮可茵女士	廉政公署西九龍辦事處廉政教育主任
丁 尉女士	房屋署署理房屋事務經理(西九龍及西貢八)
何威倫先生	香港警務處深水埗警區警民關係組社區聯絡主任
盧盈裕女士	教育局高級學校發展主任(深水埗)1
梁慧鈴女士	社會福利署深水埗區助理福利專員 2
何穎詩女士	康樂及文化事務署高級經理(九龍西文化事務)
劉少梅女士	康樂及文化事務署經理(九龍西)市場推廣及地區活動
楊志權先生	康樂及文化事務署深水埗區助理康樂事務經理(分區支援)
陳惠吟女士	康樂及文化事務署圖書館高級館長(深水埗)
鍾曉樺醫生	衛生署醫生(社區聯絡)2

秘書

吳嘉芙女士 深水埗民政事務處行政主任(區議會)2

因事未能出席者

委員

梁有方議員

缺席者

委員

陳偉明議員，MH，JP

黃達東議員，MH，JP

楊 彧議員

增選委員

黃永威先生

開會詞

李詠民主席歡迎各位委員及政府部門代表出席是次會議，並歡迎香港警務處深水埗警區警民關係組社區聯絡主任何威倫先生代替陳偉光先生，以及廉政公署西九龍辦事處廉政教育主任馮可茵女士代替林淑華女士出席是次會議。

2. 委員會知悉梁有方議員的缺席申請。

議程第1項：通過2018年7月5日第16次會議記錄

3. 委員會通過上述會議記錄，並無修訂。

議程第2項：討論事項

(a) 要求改善深水埗區長者牙科服務(社區事務委員會文件71/18)

4. 鄒穎恒議員介紹文件71/18。

5. 鍾曉樺醫生介紹回應文件87/18。

6. 李詠民主席表示，秘書處在會前曾邀請食物及衛生局(食衛局)及醫院管理局(醫管局)出席會議，惟有關方面未能派員出席今次會議，請委員參閱相關書面回應(文件84/18及87/18)。

7. 譚國僑議員有以下意見：(i)不滿相關部門未有派員出席會議，認為政府不重視區議會和基層牙科服務；(ii)根據一項有關宜居城市的研究，香港在醫療方面遜於中國；(iii)基層對牙科服務需求殷切，香港在財政上足以提供相關服務，期望相關部門重視意見，為基層提供牙科服務。

8. 衛煥南議員有以下意見：(i)認為政府牙科診所不應只服務公務員；(ii)雖然關愛基金將長者牙科服務資助的合資格年齡逐步下調，惟仍未能涵蓋所有長者，合資格長者亦需主動申請有關資助；(iii)期望食衛局和醫管局能制定政策，為區內長者提供牙科服務。
9. 伍月蘭議員有以下意見：(i)部分長者因無法負擔治療費用，即使有牙科問題亦不會求醫。在社區參與圓桌會(圓桌會)中，長者把牙科服務列為最需要的服務之一。區內長者眾多，期望相關部門可在區內設立牙科醫院；(ii)不滿政府有盈餘卻不擴展公營的牙科服務，以及醫管局未有派員出席會議。
10. 甄啟榮議員有以下意見及查詢：(i)牙齒會隨年齡而退化，故應盡早為長者提供牙科服務，建議關愛基金將有關資助的合資格年齡降低至60歲；(ii)查詢長者對牙科服務資助(如關愛基金的資助)需求的數據，以及政府是否有足夠財政能力為長者提供牙科服務。
11. 何啟明議員有以下意見及查詢：(i)政府為何只向市民提供緊急牙科服務；(ii)長者一般未能負擔私營牙科服務的費用，醫療券金額亦不足以應付有關費用，期望政府投放更多資源為市民提供全面牙科服務。
12. 江貴生議員有以下意見：(i)認為政府不應將提供牙科服務的責任轉嫁給私營界別，亦不理解為何政府不向市民提供資助牙科服務；(ii)希望政府為市民提供可負擔的公營牙科服務。
13. 李錦權先生有以下意見及查詢：(i)香港是否有足夠牙醫應付市民的需求，以及牙醫與人口的比例為多少。如果香港沒有足夠牙醫，會否容許外地牙醫來港執業及增加本地牙醫學位；

(ii)應降低牙科資助的合資格年齡，讓市民可及早預防牙科疾病。

14. 梁文廣議員有以下意見：(i)根據回應文件，政府認為開展完善的公共牙科服務會對政府財政造成沉重負擔；(ii)年青至中年的市民未必可負擔定期到私家牙醫作檢查的費用，政府亦沒有向他們提供有關牙齒保健的知識和服務，以致他們在年老時可能要面對更為嚴重的牙齒問題；(iii)期望政府為長者提供公共牙科服務，以及增撥資源培訓更多牙醫。

15. 鄒穎恒議員有以下意見：(i)如政府帶頭培訓牙醫和提供公營牙科服務，相信會有助提升全港的牙科服務水平；(ii)醫療券金額每年只有2,000元，期望政府增設長者牙科服務，讓長者可將醫療券留用於其他服務。

16. 張永森議員有以下意見：(i)政府應立即增撥資源予18區，讓各區可即時提供流動的牙科、眼科等服務；(ii)短期而言，可由非政府組織提供相關服務，滿足區內部分醫療需要；長期而言，期望政府可設立公營的牙科服務。

17. 鍾曉樺醫生表示，備悉委員的意見，並會向有關單位反映。

18. 甄啟榮議員表示，相關部門應派員出席會議回應委員提問，建議將文件列為跟進事項，直至相關部門派員出席會議。

19. 鄒穎恒議員建議設立工作小組跟進此事項。

20. 譚國僑議員有以下意見：(i)牙科服務為圓桌會的跟進議題之一，由於區議會否決繼續舉辦圓桌會，故需要新的平台跟進，因此支持設立工作小組的建議；(ii)期望衛生署檢討資源

運用並向政府爭取更多資源。認為政府應增撥資源提供全面牙科服務；(iii)認為應藉政府草擬施政報告向其反映委員會對牙科服務的意見。

21. 張永森議員有以下意見：(i)同意應藉政府草擬施政報告向其表達委員會對牙科服務的意見；(ii)部門並未回應委員意見，希望將此議題列為跟進事項，繼續跟進；(iii)此議題屬政策層面，較適合於委員會或區議會會議跟進。

22. 吳美議員建議長者及康復服務工作小組(長者小組)邀請圓桌會的相關團體加入，並利用長者小組的撥款為區內人士提供流動牙科服務。

23. 譚國僑議員表示，可將跟進區內牙科服務事宜加入長者小組的職權範圍，並邀請圓桌會的團體加入。

24. 張永森議員表示，雖然提供流動牙科服務成本高昂，但政府仍應向每區提供資源推行此項服務。

25. 李詠民主席總結如下：(i)本港缺乏全面公營牙科服務，長遠而言，需由政策層面解決有關問題；(ii)建議相關部門推行短期措施紓緩牙科服務需求，如增設長者牙科專用的醫療券；(iii)會將此議題列為跟進事項，直至食衛局及醫管局派員出席會議，並於會後去信要求局方派員出席下次會議。

26. 譚國僑議員表示，希望透過設立工作小組或擴大長者小組職權範圍，繼續跟進此議題。

27. 李詠民主席回應表示，希望先由委員會跟進，待相關政策及安排確立後，再視乎情況交由相關工作小組跟進。

28. 譚國僑議員表示，不認同主席就此份文件的總結，惟尊重主席的立場。

(b) 綜合社會保障援助計劃受助人的牙科治療支援(社區事務委員會文件72/18)

29. 譚國僑議員介紹文件72/18。

30. 李詠民主席表示，秘書處在會前曾邀請醫管局出席會議，惟局方未能派員出席，請委員參閱相關書面回應(文件85/18)。

31. 梁慧鈴女士介紹回應文件83/18，並補充表示，在現行綜合社會保障援助計劃(綜援)下，牙科治療費用津貼只限於高齡、殘疾及經醫生證明健康欠佳的受助人；然而，部份認可的非政府機構，如位於深水埗的香港醫藥援助會，不時推出牙科津助計劃，以資助低收入人士接受牙科服務。

32. 譚國僑議員表示，不論是否屬高齡、殘疾或經醫生證明健康欠佳，所有綜援的受助人應得到同等待遇，惟社會福利署(社署)的政策並非如此，或會構成歧視。他希望透過施政報告的公眾諮詢，要求相關政策局改善這種不公平待遇。

33. 甄啟榮議員有以下意見及查詢：(i)醫生未必會為健康欠佳的綜接受助人提供證明；(ii)認為綜援應為其受助人提供牙科資助，查詢社署不提供牙科資助的原因。

34. 梁慧鈴女士回應表示，委員的意見涉及政策及資源問題，會將有關意見向負責的政策科反映。

35. 譚國僑議員有以下意見：(i)綜接受助人多為「老弱傷殘」，應及早預防牙科問題；(ii)要求社署解釋為何健全的綜接受助

人沒有牙科資助。

36. 李詠民主席總結如下：(i)將於會後去信勞工及福利局，要求局方盡快於施政報告落實推行短期和長期措施，為市民提供適切的牙科服務；(ii)短期而言，政府應利用盈餘紓緩牙科服務需求，長遠則應訂立政策處理醫生不足等醫療問題；(iii)會將此議題列為跟進事項，並要求相關部門出席下次會議。

(c) 康樂及文化事務署在深水埗區內的康樂體育活動匯報(社區事務委員會文件73/18)

37. 楊志權先生介紹文件73/18。

38. 李詠民主席總結表示，委員會備悉報告內容。

(d) 康樂及文化事務署在深水埗區舉辦的地區免費文娛節目及地區文化藝術活動匯報(社區事務委員會文件74/18)

39. 何穎詩女士介紹文件74/18。

40. 李詠民主席總結表示，委員會備悉報告內容。

(e) 康樂及文化事務署深水埗區公共圖書館舉辦的推廣活動暨使用概況匯報(社區事務委員會文件75/18)

41. 陳惠吟女士介紹文件75/18。

42. 李詠民主席總結表示，委員會備悉報告內容。

議程第3項：委員會轄下工作小組報告

(a) 撥款審核小組(社區事務委員會文件 76/18 及 77/18)

(b) 長者及康復服務工作小組(社區事務委員會文件 78/18)

43. 委員會知悉並通過上述工作小組報告。

議程第4項：其他事項

(a) 被鋤斷手指，因為老人家就可以慳番唔洗醫？！(社區事務委員會文件 82/18)

44. 甄啟榮議員查詢明愛醫院有否派員出席會議。

45. 李詠民主席表示，秘書處在會前曾邀請醫管局出席會議，惟局方未能派員出席今次會議，請委員參閱相關書面回應(文件86/18)。

46. 甄啟榮議員有以下意見：(i)由於明愛醫院沒有派員出席會議，故不打算於會上討論此份文件；(ii)明愛醫院代表於上次區議會會議的說法與傷者的說法不符，所以向委員會提交文件，希望進行討論；(iii)建議於下次的委員會或區議會會議上再討論是次事件。

47. 李詠民主席總結表示，建議可考慮將此事項提交區議會大會討論。如有需要，委員會可在下次會議再作討論。

(b) 2018/2019 年度深水埗區議會撥款監察活動—康文署第 4 季活動抽樣評估

48. 李詠民主席以抽籤方式，抽出以下3項活動予以監察：

次序/類別	活動名稱	活動日期
1.康樂體育活動	普及體育-門球訓練班	2019年1月16日至 2019年2月13日
2.地區免費文娛節目	綜合表演	2019年3月2日
3.公共圖書館推廣活動	兒童故事時間	2019年2月16日

(c) 2018/2019 年度深水埗區議會撥款監察活動—康文署第 1 季活動評估報告(社區事務委員會文件 79/18 至 81/18)

49. 委員會知悉並通過上述3份評估報告。

(d) 撥款審核小組的撥款申請(社區事務委員會文件 77/18)

50. 李詠民主席表示，撥款審核小組於本年8月8日的會議上，審核了在2018年10月1日至12月31日期間舉辦的活動的預留撥款及非預留撥款申請，並通過54項合共2,821,488元的預留撥款申請，以及35項合共823,019元的非預留撥款申請。有關的預留撥款及非預留撥款申請，分別詳列於附件A及附件B。他請委員考慮是否通過上述撥款申請，並提醒委員根據《深水埗區議會常規》申報利益。

申請檔號：180227 – 180257、180350

51. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180258 – 180260

52. 林寶如女士申報利益，表明她是深水埗區文娛康樂促進會有限公司的委員。

53. 李詠民主席裁定，由於有關職位具實務，因此林寶如女士不可參與討論、決議及投票，但不須避席。

54. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180261 – 180274

55. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180275

56. 林寶如女士申報利益，表明她是深水埗文藝協會有限公司文化委員會的委員。

57. 李詠民主席裁定，由於有關職位具實務，因此林寶如女士不可參與討論、決議及投票，但不須避席。

58. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180276

59. 林寶如女士申報利益，表明她是深水埗文藝協會有限公司的委員。

60. 李詠民主席裁定，由於有關職位具實務，因此林寶如女士不可參與討論、決議及投票，但不須避席。

61. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180277

62. 林寶如女士申報利益，表明她是深水埗文藝協會有限公司文康活動委員會的委員。

63. 李詠民主席裁定，由於有關職位具實務，因此林寶如女士不可參與討論、決議及投票，但不須避席。

64. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180278

65. 林寶如女士申報利益，表明她是深水埗文藝協會有限公司文化委員會的委員。

66. 李詠民主席裁定，由於有關職位具實務，因此林寶如女士不可參與討論、決議及投票，但不須避席。

67. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180279、180281

68. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180282

69. 劉佩玉議員申報利益，表明她是深水埗左鄰右里關愛社的顧問。

70. 李詠民主席裁定，由於有關職位不具實務，因此劉佩玉議員可參與討論、決議及投票。

71. 陳國偉議員申報利益，表明他是深水埗左鄰右里關愛社的前副主席，但現已辭任。

72. 李詠民主席表示，陳國偉議員已多次於不同場合表明他已辭任深水埗左鄰右里關愛社副主席一職，因此不須再作申報。

73. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180283

74. 劉佩玉議員申報利益，表明她是南昌東之友的前司庫，但現已辭任。

75. 李詠民主席表示，由於劉佩玉議員已辭任，因此不須申報。

76. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180285

77. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180286

78. 何啟明議員申報利益，表明他是香港民主民生協進會的副主席。

79. 江貴生議員申報利益，表明他是香港民主民生協進會的委員。

80. 李詠民主席裁定，由於何啟明議員和江貴生議員的職位具實務，因此他們不可參與討論、決議及投票，但不須避席。

81. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180287

82. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180288

83. 伍月蘭議員申報利益，表明她是唱滙力的成員。

84. 李詠民主席裁定，由於有關職位不具實務，因此伍月蘭議員可參與討論、決議及投票。

85. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180289 – 180291、180293

86. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180294

87. 林寶如女士申報利益，表明她是南韻曲藝社的社長。

88. 李詠民主席裁定，由於有關職位具實務，因此林寶如女士不可參與討論、決議及投票，但不須避席。

89. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180295 – 180298、180301

90. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180302

91. 林寶如女士申報利益，表明她是長沙灣街坊福利會有限公司的委員。

92. 林家輝議員申報利益，表明他是長沙灣街坊福利會有限公司的名譽會長。

93. 李詠民主席裁定，由於林寶如女士的職位具實務，因此她不可參與討論、決議及投票，但不須避席；林家輝議員的職位不具實務，因此他可參與討論、決議及投票。

94. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180303、180306

95. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180308

96. 林寶如女士申報利益，表明她是聲韻樂會的名譽會長。

97. 李詠民主席裁定，由於有關職位不具實務，因此林寶如女士可參與討論、決議及投票。

98. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180309

99. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180325 – 180330

100. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180331

101. 伍月蘭議員申報利益，表明她是美寧中心業主立案法團的主席。

102. 李詠民主席裁定，由於有關職位具實務，因此伍月蘭議員不可參與討論、決議及投票，但不須避席。

103. 委員會通過上述撥款申請。

申請檔號：180333 – 180338

104. 委員會通過上述撥款申請。

議程第 5 項：下次會議日期

105. 下次會議將於2018年11月22日(星期四)上午9時30分舉行。

106. 餘無別事，會議於上午11時43分結束。

深水埗民政事務處

區議會秘書處

2018年11月